



**Budapest Főváros IX. Kerület  
Ferencváros Önkormányzata**

Iktató szám: 89/2024.

**ELŐTERJESZTÉS  
a KÉPVISELŐ-TESTÜLET 2024. április 18-i  
rendes ülésére**

**Tárgy:            Javaslat közszolgáltatási szerződés megkötésére**

**Előterjesztő:   Döme Zsuzsanna alpolgármester**

**Készítette:     Humánszolgáltatási Iroda**

**Előzetesen tárgyalja: Kulturális, Oktatási, Egyházügyi és Nemzetiségi Bizottság  
2024. április 17.**

**Az előterjesztés a jogszabályi rendelkezéseknek megfelel: dr. Szathmáryné s.k.**

**Az előterjesztéssel kapcsolatos törvényességi észrevétel:**

<b>Rendelet</b>	<input type="checkbox"/>	<b>normatív hatósági egyéb</b>
<b>Határozat</b>	<input type="checkbox"/>	
	<input type="checkbox"/>	
	<input checked="" type="checkbox"/>	

<b>A döntéshez egyszerű minősített</b>	<input checked="" type="checkbox"/>	<b>többség szükséges.</b>
	<input type="checkbox"/>	

**Az előterjesztés a kifüggesztési helyszínen közzétehető:**

<b>igen</b>	<input checked="" type="checkbox"/>
<b>nem</b>	<input type="checkbox"/>

**Az előterjesztést nyílt ülésen kell tárgyalni.**

**Az előterjesztést zárt ülésen kell tárgyalni.**

**Az előterjesztés zárt ülésen tárgyalható.**



**BUDAPEST FŐVÁROS IX. KERÜLET FERENCVÁROS ÖNKORMÁNYZATA**  
**DÖME ZSUZSANNA ALPOLGÁRMESTER**

1092 Budapest, Bakáts tér 14.

e-mail: dome.zsuzsanna@ferencvaros.hu | www.ferencvaros.hu

**Tisztelt Képviselő-testület!**

A Magyarország helyi önkormányzatairól szóló 2011. évi CLXXXIX törvény 23.§ (5) bekezdésének 13. pontja értelmében a kerületi önkormányzat feladata a helyi közművelődési tevékenység támogatása.

Budapest Főváros IX. Kerület Ferencváros Önkormányzata (a továbbiakban: Ferencváros Önkormányzata) a fenti jogszabályban körülírt közfeladat ellátása részeként hagyományosan közszolgáltatási szerződést köt azokkal a szervezetekkel, akik biztosítják a meghatározott közfeladatok elvégzését.

Budapest Főváros IX. kerület Ferencváros Önkormányzatának Képviselő-testülete 416/2020. (VII.30.) számú határozatában döntött közszolgáltatási szerződés megkötéséről az alábbi szervezettel, Ferencváros kulturális, művelődési élete, lakosságának és polgárainak kulturális, alkotó- és előadó művészeti tevékenysége gazdagítása, valamint önkormányzatunk közfeladatainak magas szinten történő ellátása érdekében.

Szervezet neve	Időszak
<b>Karaván Színház és Művészeti Alapítvány</b>	2020. augusztus 01. - 2023. december 31.

Az előző időszakban, a fenti táblázatban szereplő szervezettel közszolgáltatási szerződés került megkötésre, mely 2023. december 31. napjával lejárt, így indokolt a közszolgáltatási feladat szerződéses formában történő meghatározása. A táblázatban szereplő Karaván Színház és Művészeti Alapítvány 2023. évi közszolgáltatási szerződésének beszámolóját a Képviselő-testület 131/2024. (III.21.) számú határozatával elfogadta, mely feltétele a közszolgáltatási szerződés megkötésének.

A közszolgáltatási szerződés kötelező tartalmi elemeire nézve az előadó-művészeti szervezetek támogatásának részletes szabályairól szóló 428/2016. (XII. 15.) Korm. rendelet 10. §-a tartalmaz előírást.

Az alábbi szervezet ismételt nyilatkozatot adott a közszolgáltatási szerződés megkötésére, a szerződés megkötéséhez szükséges fedezet az önkormányzat 2024. évi költségvetéséről szóló 3/2024. (II.20.) önkormányzati rendelet 3429. számú előirányzatán rendelkezésre áll, biztosítva a forrást a 2024. évre vállalt, az érintett szervezettel előre egyeztetett közszolgáltatási feladatok megvalósítására. A szervezet 2024. évi vállalásait, valamint az előadó-művészeti szervezetek támogatásáról és sajátos foglalkoztatási szabályairól szóló 2008. évi XCIX. törvény 13. § alapján a szerződések időbeli hatályát az alábbi táblázat tartalmazza:

Szervezet neve	2024. évre vonatkozó	Időszak	2024. évi közszolgáltatási feladat
----------------	----------------------	---------	------------------------------------

	<b>közszolgáltatási díj (Ft)</b>		
<b>Karaván Színház és Művészeti Alapítvány</b>	2.500.000	2024. április 01 - 2027. december 31.	- 3 ingyenes, repertoáron lévő gyermekelőadás önkormányzati rendezvényen - 3 ingyenes, repertoáron lévő ifjúsági színházi előadás önkormányzati rendezvényen - 1 kerületi napi közreműködés

Kérem a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy az előterjesztésben foglaltak alapján döntsön a határozati javaslatról.

**Budapest, 2024. április 8.**

**Döme Zsuzsanna s.k.  
alpolgármester**

**Melléklet:** Karaván Színház és Művészeti Alapítvány közszolgáltatási szerződés tervezete

## **Határozati javaslat**

Budapest Főváros IX. Kerület Ferencváros Önkormányzatának Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a **Karaván Színház és Művészeti Alapítvánnyal** közszolgáltatási szerződést köt a ...../2024. számú előterjesztés mellékletének megfelelően és felkéri a polgármestert, hogy gondoskodjon a közszolgáltatási szerződés aláírásáról.

**Határidő:**       döntést követő 60 nap

**Felelős:**       Baranyi Krisztina polgármester

### Közszolgáltatási szerződés

amely létrejött egyfelől **Budapest Főváros IX. Kerület Ferencváros Önkormányzata** (törzskönyvi azonosító szám: 735726, székhely: 1092 Budapest, Bakáts tér 14., adószám: 15735722-2-43, bankszámlaszám: 10401196-00028977-00000005, képviselőjében eljár **Baranyi Krisztina** polgármester), a továbbiakban: **Önkormányzat**

másfelől a **Karaván Színház és Művészeti Alapítvány** (nyilvántartási szám: 01-01-0008014; székhely: 1092 Budapest, Ráday u. 34. fszt. II., adószám: 18240830-2-43, bankszámlaszám: 11709002-20121613; képviselőjében eljár **Nyári Oszkár** kuratóriumi elnök), a továbbiakban: **Közszolgáltató**, (Önkormányzat és Közszolgáltató együttes említésük esetén a továbbiakban **Felek**)

között az alulírott helyen és időben, az alábbi feltételekkel.

#### I. Előzmények

1. Felek között a 2020. augusztus 1-től - 2023. december 31-ig terjedő időszakra, közös megegyezéssel többször módosított közszolgáltatási szerződés került megkötésre. A közszolgáltatási szerződés alapján Önkormányzat 2020. augusztus 1. napjától a közszolgáltatási szerződés hatálya alatt évente bruttó 2.500.000,- forintot, azaz bruttó kettőmillió-ötszázezer forintot biztosított Közszolgáltató számára.
2. A közszolgáltatási szerződés kötelező tartalmi elemeire nézve az előadó-művészeti szervezetek támogatásáról és sajátos foglalkoztatási szabályairól szóló 2008. évi XCIX. törvény (továbbiakban: Emtv.) rendelkezései szerint új közszolgáltatási szerződés megkötése szükséges az említett jogszabály rendelkezéseinek figyelembevételével.

#### II. A szerződés célja

1. Felek egyöntetű érdeke, hogy a IX. kerület kulturális, művelődési élete, lakosságának és polgárainak kulturális, alkotó- és előadó művészeti tevékenysége gazdagodjon, az Önkormányzat a közfeladatait magas szinten ellássa, továbbá az Emtv. rendelkezéseinek megfelelően új közszolgáltatási szerződést kössenek.

#### III. A szerződés tárgya

1. A Magyarország helyi önkormányzatairól szóló 2011. évi CLXXXIX törvény 23.§ (5) bekezdésének 13. pontja értelmében a kerületi önkormányzat feladata a helyi közművelődési tevékenység támogatása. Az Önkormányzat e feladatát – többek között – a Közszolgáltatóval kötött jelen szerződés szerint kívánja ellátni, Budapest Főváros IX. kerület Ferencváros Önkormányzata Képviselő-testületének .../2024. (...) sz. határozata .. pontja alapján.
2. Önkormányzat Közszolgáltató számára 2024. évben **1.968.504,- Ft.+Áfa**, tehát **bruttó 2.500.000,- Ft.**, azaz **bruttó kétmillió-ötszázezer forint** közszolgáltatási díjat nyújt. Azt követően Önkormányzat a tárgyévi költségvetésének függvényében és lehetőségeihez mérten Közszolgáltatóval az adott évre egyeztetett szolgáltatások arányában biztosít közszolgáltatási díjat.
3. Az elszámolási időszak 2024. április 1 – 2024. december 31. A közszolgáltatási szerződés határozott időszaki elszámolású jellegének megfelelően (az általános forgalmi adóról szóló

2007. évi CXXVII. törvény 58.§) Közszolgáltató a díjazásáról egy összegben állít ki számlát. A számla teljesítési időpontja a számla kelte. A fizetés esedékessége minden év **május 31-e**. A benyújtott számla jogosságának és összezszerűségének igazolása a Budapest Főváros IX. Kerület Ferencváros Önkormányzatának és Polgármesteri Hivatalának kötelezettségvállalási, ellenjegyzési, teljesítésigazolási, utalványozási és érvényesítési rendjének szabályzatáról szóló 2/2012. (III.02.) számú Polgármesteri és jegyzői együttes intézkedésben foglaltak szerint történik.

4. Az Önkormányzat által megfizetett közszolgáltatási díjat Közszolgáltató kizárólag a jelen szerződésben foglalt közszolgáltatási feladatok ellátására használhatja fel, így az összeg nem használható fel Közszolgáltató esetleges adótartozásainak és adók módjára behajtandó tartozásainak rendezésére.

#### **IV. Felek kötelezettségei**

1. A 2024. évi közszolgáltatási feladatokat a jelen szerződés melléklete tartalmazza.
2. A jelen szerződés hatálya alatti következő évekre vonatkozóan az Önkormányzat tárgyévi költségvetésének, gazdasági helyzetének függvényében a Felek az adott évre vonatkozó közszolgáltatási feladatokat újraegyeztetik.
3. Közszolgáltató vállalja, hogy a kiadványain, programfüzetein, reklámanyagain, plakátjain, és előadásai helyszínén feltünteti Budapest Főváros IX. Kerület Ferencváros Önkormányzata logóját a helyi önkormányzat jelképeiről valamint a „Ferencváros” név használatáról szóló 6/2015. (II.24.) önkormányzati rendelet előírásai szerint.
4. Felek rögzítik, hogy Közszolgáltató a gyermek- és ifjúsági korosztály védelmét szolgáló nézőtájékoztatói, továbbá a jegyrendszerre vonatkozó előírásokat köteles betartani.
5. A szolgáltatások ellátásának személyi, tárgyi és pénzügyi feltételeit Közszolgáltató biztosítja saját tulajdonú vagy általa bérelt helyszínen, technikai eszközökkel a III. cím 2. pontjában meghatározott pénzbeli juttatás ellentételezéseként. Önkormányzat a szolgáltatások teljesítéséhez Közszolgáltató birtokába eszközt nem ad.

#### **V. Elszámolási kötelezettség**

1. Közszolgáltató a IV. pontban illetve a mellékletben meghatározott feladatok ellátásáról a tárgyévet követő **február 28-ig** részletes szakmai beszámolót készít Önkormányzatnak.
2. Amennyiben Közszolgáltató a jelentési kötelezettségének határidőben nem tesz eleget, e kötelezettségének teljesítéséig a további közszolgáltatási díj megfizetését Önkormányzat felfüggeszti. A közszolgáltatási szerződésben foglalt feladatok teljesítésének hiányában Közszolgáltatót visszafizetési kötelezettség terheli.
3. Amennyiben Közszolgáltató jogszabálysértő módon vagy nem a jelen szerződésben meghatározottak szerint végzi közszolgáltatási feladatait, illetve annak egy részét, vagy a jelen szerződésben vállalt jelentési kötelezettségét elmulasztja, köteles a közszolgáltatási díj összegét, vagy annak meghatározott részét az erre vonatkozó felszólítás kézhezvételétől számított 8 napon belül visszafizetni az Önkormányzat számlájára.

## **VI. A szerződés időbeli hatálya és módosítása**

1. Felek a jelen Szerződést határozott időre, 2024. április 1-től 2027. december 31-ig kötik.
2. Jelen szerződés módosítása, kiegészítése írásos formában – a Felek előzetes egyeztetésével és kölcsönös egyetértésével – történhet.  
Ha jogszabályváltozás miatt a szerződés valamely rendelkezésének vagy rendelkezéseinek módosítása válik szükségessé, akkor a Felek kötelesek arról késedelem nélkül tárgyalásokat kezdeni.  
Ha a szerződés időtartama alatt olyan, a szerződés megkötésekor az adott Fél által előre nem látható, lényeges és tartós változás következik be valamely Fél körülményeiben, amely körülmény az adott Fél jogos érdekét jelentősen sérti, akkor az érintett Fél kezdeményezésére a Felek kötelesek a szerződés módosítása végett a szerződés érintett részét újratárgyalni. Nem hivatkozhat a szerződés e rendelkezésére azon Fél, amely az adott lényeges körülménybeli változást bizonyíthatóan, közvetett vagy közvetlen módon maga idézte elő.

## **VII. A szerződés megszűnése**

1. A szerződés megszűnik a határozott időtartam lejártával. A szerződés időtartamán belül a Felek a szerződést közös megegyezéssel, írásban bármely időpontban jogosultak megszüntetni. Bármelyik fél jogosult 60 napos felmondási idő mellett a szerződés indokolás nélküli rendes felmondására. A szerződés megszűnik akkor is, ha az Önkormányzat jogszabályban meghatározott, jelen szerződésben szabályozott közszolgáltatási tevékenység alapjául szolgáló közfeladat ellátási kötelezettsége megszűnik. A szerződés bármely okból történő megszűnése estén a Felek kötelesek egymással elszámolni.
2. Önkormányzat jogosult a közszolgáltatási szerződést azonnali hatállyal felmondani, ha Közszolgáltató a közszolgáltatási feladatainak határidőben nem tesz eleget és az Önkormányzat által teljesítésre kitűzött póthatáridő eredménytelenül eltelt. Közszolgáltató a közszolgáltatási kötelezettségének megszegése esetén minden késedelmes napra 3.000,- Ft késedelmi kötbért köteles fizetni az Önkormányzat részére.
3. Közszolgáltató a szerződést kizárólag abban az esetben jogosult az Önkormányzathoz címzett, egyoldalú nyilatkozattal, azonnali hatállyal felmondani, ha az Önkormányzat a szerződésben vállalt fizetési kötelezettségét a szerződés szerinti határidőben nem teljesíti úgy, hogy az a közszolgáltatási kötelezettség teljesítését ellehetetleníti, és annak a Közszolgáltató írásbeli felszólításától számított 30 napon belül sem tesz eleget.

## **VIII. Vegyes rendelkezések**

1. Jelen szerződés teljesítése, a közszolgáltatások megrendelése és nyújtása kapcsán a Felek kötelesek kölcsönösen együttműködve, a jóhiszeműség és tisztesség elvének megfelelően eljárni, és minden tőlük elvárható cselekményt (így különösen igazolásokat, nyilatkozatokat kiállítását) megfelelő időben megtenni, a közszolgáltatások lehető legmagasabb szintű ellátását lehetővé tenni.

2. Felek kijelentik, hogy e szerződésből eredő esetleges jogvitáikat elsősorban békés úton, egyeztetés útján kívánják megoldani.
3. Felek tudomásul veszik, hogy a jelen szerződés a szenzitív, illetve üzleti titkoknak minősülő adatok kitakarásával online formában nyilvános lesz, tartalma közérdekű adatnak minősül.
4. A jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény rendelkezései, valamint az Emtv., továbbá az egyéb vonatkozó hatályos jogszabályok rendelkezései irányadóak.

Felek jelen szerződést, elolvasás és közös értelmezés után, mint közös érdekeikkel és elhatározásukkal mindenben egyezőt négy számozott oldalból álló öt példányban jóváhagyólag írják alá.

**Budapest, 2024.**

**Budapest, 2024.**

.....  
**Baranyi Krisztina**  
polgármester  
Budapest Főváros IX. Kerület  
Ferencváros Önkormányzata

.....  
**Nyári Oszkár**  
kuratóriumi elnök  
Karaván Színház és  
Művészeti Alapítvány

**Pénzügyi ellenjegyző:  
2024.**

.....  
**Romhányi Ildikó**  
irodavezető  
Budapest Főváros IX. kerület  
Ferencvárosi Polgármesteri Hivatal  
Pénzügyi Iroda



**Köszolgáltatási feladatok 2024. évre**

1. 3 ingyenes, repertoáron lévő gyermekelőadás önkormányzati rendezvényen
2. 3 ingyenes, repertoáron lévő ifjúsági színházi előadás önkormányzati rendezvényen
3. 1 kerületi napi közreműködés

Önkormányzat

Köszolgáltató